THE ONLY ITALIAN NEWSPAPER PUBLISHED IN CHAUTAUQUA COUNTY

ABBONAMENTO

Un anno ..... $ 1.50
Sei mesi 1.00
Una copia ..... 5 soldi

ESTERO IL DOPPIO

IL RISVEGLIO

Italian Weekly Newspaper

GIORNALE ITALIANO INDIPENDENTE

Lettere, Money Orders, etc. indirizzare tutto a

IL RISVEGLIO PUB. CO.
47 E. Second Street
Dunkirk, N. Y.

I manoscritti, anche se non pubblicati, non si restituiscono.

Anno IX. DUNKIRK, N. Y., SABATO, 9 FEBBRAIO 1929 Num. 6

Nodi al pettine

Le finanze fasciste — e con esse quelle della povera Italia — vanno a rotoli. L'aritmetica, non essendo per nulla una opinione, non può essere modificata o resa più palatabile o digeribile da un decreto del Duce. Ed il crivello lascia passare, inesorabilmente, il liquido o la farina che vi si versa. La sola questione consiste nella dimensione dei buchi attraverso ai quali può passare. I buchi del crivello fascista, essendo insolitamente larghi, ricevono e vuotano con rapidità inusitata.

Il governo si affatica a nascondere i vuoti che la politica insensata ha scavato nel bilancio. Ma i vuoti e, quando rimangono incolmati, si veggono ad occhio nudo ad onta della rettorica. E la situazione disastrosa diventa ancora più difficile a cagione del fatto che i cagnotti del fascismo non si pascono di illusioni ma di cose più solide e, visto il pericolo, si affaticano a salvare dal naufragio, per conto proprio, quello che possono. Vi sarà una corsa alle ultime bricciole, poi null'altro. L'ignominia coprirà tutto, compresi i peana scritti appositamente dai servi del regime e cantati a squarciagola da tutti coloro che sognano ancora ad occhi aperti.

Le chiacchiere sono chiacchiere. Ci vogliono dei maccheroni per empire lo stomaco. I fagioli sarebbero eccellenti del pari. Ma l'aria compressa non basta, nè potrebbe bastare. Il fascismo ha cercato di salvare l'Italia mediante iniezioni di morfina. Ma le iniezioni non sono che rimedii temporanei. Quel che occorre è il rimedio definitivo o permanente. E non si trova di certo nelle chiacchiere e nelle promesse vuote.

Per ristabilire il pareggio del bilancio occorrono economie. Il fascismo non ha fatto che sperperare quello che c'era. Ed ora che non c'è più nulla, e che i molti creditori si rifiutano di prestare altro danaro e pretendono il ritorno di quello già prestato, l'acqua si è intorbidata terribilmente.

Il fascismo cerca ora di tacitare la critica. Ma la cattiva novella la porta il vento. Il censore non riuscirà mai a fermarla a mezza strada. La sola cosa che potrebbe fermare a mezza strada il disastro è il cambiamento di programma. Il debitore impenitente che spende più di quel che dovrebbe non può pagare i vecchi debiti e non trova chi gli permetta di farne dei nuovi. Il fascismo ha fatto debiti e molti. Ora non trova il mezzo di pagarli. E, non potendo pagarli, non può neanche trovare accessibile il cuore dell'usuraio che è affezionato all'interesse ma non vuol perdere il capitale.

Il fascismo ha cercato di imitare la politica del fanfarrone. Ma le note della fanfarra si perdono presto in lontananza. La realtà solida rimane. E con la realtà solida rimane il fatto che i debiti non si possono pagare senza danaro e che lo spendere più di quanto si guadagni non fa che rendere il pagamento dei debiti sempre più incerto e lontano.

Non c'è nessuno, al mondo, che non sarebbe desideroso di spendere assai più di quanto le sue condizioni gli permettano. Ma la realtà inesorabile è sempre davanti ai suoi occhi. Ed il pareggio od il sopravanzo non si ottengono che spendendo quello che si ha o si può. Se si spende meno, l'economia diventa riserva utile. Se si spende di più, lo sperpero diventa un peso insopportabile che cresce a dismisura e fa perdere la fiducia e la testa.

Il fascismo ha perduto, inevitabilmente, la testa e, con essa, la fiducia del mondo. Gli armamenti e le guerre coloniali hanno asservito l'Italia nel passato e l'asserviranno nel futuro. Quello che occorre è l'attività utile del produrre e del commerciare. Gli stati d'assedio non producono e le leggi draconiane e liberticide assassinano la fiducia e la buona volontà del prossimo.

Mussolini, salito al potere in virtù di un complotto reazionario, ha distrutto il benessere, la pace e la libertà d'Italia senza salvare sè stesso. E l'usciere aspetta alla porta per intimargli lo sfratto. Le colonie, spesso vilipese e maltrattate, hanno cessato di fornirgli la contribuzione che egli ne pretendeva. E le persecuzioni da Cecco Beppe non hanno che contribuito a distruggere quello spirito di solidarietà e di armonia che doveva esistere fra le colonie d'Italia e la madre patria.

E' difficile stabilire in giorni o mesi quanto durerà ancora il fascismo. Ma è estremamente facile il concepire che non durerà a lungo. E, quando cadrà, i suoi presenti sostenitori saranno i primi a gridargli la croce addosso.

Chi vivrà, vedrà. Ed il panorama sarà degno di osservazione. Cagliostro visse rispettato e temuto un pezzo. Poi cadde, come cadono tutte le cose artificiali. Perchè, bisogna non dimenticarlo, il merito vero è modesto. Quando la fanfarroneria diventa sistema di governo, il merito manca.

Mussolini ha dispensato minacce a dritta ed a manca. I minacciati hanno riso senza scomporsi. Ma non hanno dimenticato. E, pur non dimenticando, hanno compreso che il miglior sistema consiste nel conservare le energie utili ed usarle quando diventa estremamente necessario.

L'Inghilterra, la Francia, la Germania, hanno lasciato dire. E forse in certi riguardi, hanno lasciato finanche fare. Ma l'opera è stata del tutto innocua e la propaganda ridicola al massimo grado. Il pazzo, diventato agli occhi dei suoi seguaci un semidio, ha continuato, sotto la pressione continua degli applausi della folla incosciente, a fare cose strane. I nemici hanno sorriso di compiacenza. Gli avversarii onesti di sdegno. E le capriole si sono seguite alle capriole. Ma, alla fine, il momento della resa dei conti è giunto. Ed i creditori hanno chiesto, con la loro abituale calma, il pagamento del danaro dovuto.

A questa domanda il fascismo non ha potuto nè potrà rispondere mai. Il suo programma di sperpero e di peculato ha portato i frutti che non potevano mancare. E se il Duce griderà, a sua difesa, che i nemici hanno cercato e cercano di assassinare l'Italia sul terreno economico, visto che non potevano batterla su altro terreno, gli sarà risposto che chi vive in casa di vetro non deve andare a battaglia di sassi.

LIBERO

MIGLIAIA DI MATRIMONI RITENUTI ILLEGALI NEL MESSICO

Città di Messico — Migliaia di cittadini messicani e stranieri che hanno contratto matrimonio dal 1913 al 1918, sono rimasti non poco sorpresi quando hanno appreso una decisione della Suprema Corte che li rendeva illegali. La notizia è stata veramente sensazionale.

Questa decisione si basa su un decreto emanato dal defunto presidente Carranza, secondo cui, tutti gli atti civili che ebbero luogo sotto i governi di Victoriano Huerta, Emiliano Zapata e tutti i così detti governi "contrattanti", sono ritenuti incostituzionali. La Suprema Corte ha riconosciuto la validità di questo decreto.

Mrs. Julian Roteldo si è appellata alla Suprema Corte per una decisione emessa dalla Corte di Meridda, Yucatan, che annullò il suo matrimonio nel 1913, quando Huerta era Presidente. Il decreto di Carranza dichiarava illegali tutti i matrimoni contratti negli stati di Daxaca e Yucatan che furono sotto il controllo di governi neutrali durante il periodo in cui Huerta e Za[illegible] furono presidenti.

More Brilliant as the Years Go By

Abramo Lincoln

Il 12 Febbraio è l'anniversario della nascita di uno dei più grandi uomini nella storia degli Stati Uniti. In quella data nell'anno 1809 Abramo Lincoln nasceva nella Contea Hardin del Kantucky. Morì in Washington il 15 Aprile 1865 assassinato nel suo palchetto in teatro. Figlio di poveri agricoltori quaccheri, fu egli nei primi anni legnaiuolo, barcaiuolo, agricoltore, bottegaio, ufficiale di posta finchè colla sua indomita costanza e collo studio si elevò alla carica suprema della Repubblica.

Trasferitosi nel 1816 colla famiglia nello Stato Indiana, fanciullo appena di sette anni, aiutava il padre a nettare il suolo e a fabbricarsi la casa. Continuò per dieci anni nel duro mestiere andando solo di tratto in tratto alla scuola. Nel 1830 si trasferì colla famiglia nella Contea Mason dell'Illinois. Nel 1832 Lincoln fu scelto con sua grande sorpresa, capitano di una nuova compagnia di volontari, per muovere contro gli Indiani che avevano cominciato le loro ostilità sotto un terribile capo "Il Falcone Nero". Reduce da quella spedizione, lo stesso anno, fu proposto candidato alla Legislatura dello Stato, ma non fu eletto perchè la maggioranza di elettori era di democratici. Non iscoraggiato per ciò, si diede allora al commercio, ma la fortuna gli fu avversa. Non potendo procacciarsi libri, essendo poverissimo, se ne faceva prestare da un suo vicino per studiare la notte, restituendoli di giorno all'amico.

Fu eletto nel 1834 alla Legislatura dell'Illinois e nel 1835 vi fu rieletto. Nel 1846 Lincoln fu eletto deputato al Congresso e nel Dicembre del 1847 prese il suo seggio nella Camera dei Rappresentanti. Fu allora che egli si rivelò antischiavista ed appoggiò tutte le proposte e petizioni tentendi a circoscrivere il sistema della schiavitù, ed anzi, come protesta contro tale sistema, votò contro l'annessione del Texas.

Nel Giugno 1858 fu proposto dai Repubblicani dell'Illinois, Senatore degli Stati Uniti contro Douglas candidato dei Democratici, ma fu sconfitto. Da questa campagna però, ne trasse grande popolarità. Nel Maggio del 1860 la Convenzione Nazionale si radunò a Chicago, Illinois e dalla sua votazione uscì la candidatura di Lincoln alla Presidenza. I rivali rimasti sconfitti nel campo elettorale, furono Brechenridge, vice presidente sotto il governo di Buchanan ed anti-abolizionista del Sud; il Senatore Douglas, candidato del partito Democratico; il Senatore Bell, candidato del cosidetto partito dell'Unione, un partito medio tra i democratici e i repubblicani. Il 20 Novembre si celebrò una gran festa popolare a Springfield, capitale dello Stato dell'Illinois, per la riuscita elezione di Lincoln, e questi parlò alla moltitudine in modo da far intendere che era imminente ormai la rottura tra gli Stati del Sud e quelli del Nord, che sarebbe scoppiata ben presto una terribile guerra civile e che la sua missione era più difficile di quella di tutti i suoi predecessori, tranne Washington.

Parlò all'incirca collo stesso tenore nel suo discorso inaugurale nella metropoli, promettendo di mantenere salda ed incolume l'unione degli Stati, contro tutte le insidie dei separatisti. Furono queste dichiarazioni la scintilla che fece scoppiare le ostilità negli Stati del Sud ed iniziò la memoranda guerra quinquennale che conturbò tutta l'America del Nord. Terminata alla fine di Marzo del 1865 la lotta tremenda durante la quale Lincoln aveva dato prove irrefragabili di fermezza e di rara abilità negli ordinamenti civili e militari, d'indomita costanza in mezzo alle peripezie ed ai rovesci della guerra, pareva che i suoi sforzi coronati da fortunato successo venissero generalmente rimeritati da sincera gratitudine. Ma non fu così.

Il giorno 12 Aprile del 1865, dopo che era già caduta in potere dei Federali la città di Richmond, capitale dei separatisti, e dopo che il loro generalissimo aeva deposto le armi, Lincoln pronunciò in Washington un discorso ,in cui accennò al ristabilimento dell'autorità nazionale e sostenne con enfasi la immutabilità dei principii repubblicani.

Questo discorso fu il testamento politico dappoichè la sera del 15, recatosi al teatro Ford, ad accagliere le ovazioni dei suoi concittadini, fu aggredito nello stesso suo palco e trafitto alla nuca da Giovanni Booth, uno dei più valenti attori drammatici dell'America, il quale nel delirio della compita vendetta, balzò sul palcoscenico col pugnale tinto di sangue gridando: "Sic Semper Tyrannis" ed involossi colla rapidità del baleno alla vista degli attoniti spettatori, salvandosi colla fuga su velocissimo corsiero.

Trascorsi alcuni giorni, fu raggiunto e trucidato e la salma di Lincoln fu pomposamente trasportata a New York per essere indi tumulata in un paese vicino. Al lutto degli americani fecero eco tutti i popoli civili, inviando in America indirizzi di condoglianza e rammarico, ed attestando l'ossequio per un uomo che si elevò col sapere e colla virtù al seggio eccelso, nè venne mai meno ai suoi doveri.

Lincoln era di statura quasi gigantesca, essendo alto due metri, magro e scarno; e anzichè muscoloso e tarchiato, lungo di braccia. Era d'incesso lento e penoso col capo inchinato e le mani dietro al dorso, modesto nel vestire, semplice e cordiale nei modi, narratore fecondo di annedoti nel conversare famigliare e di schietta cortesia. Salutava gli amici scuotendo vigorosamente le mani e sorridendo affabilmente.

Abbonatevi a "IL RISVEGLIO"

PREFERISCE IL COGNATO AL PROPRIO SPOSO

Principessa che fa sospendere la cerimonia nuziale

MONACO, (Baviera) — Non poca sorpresa ha prodotto in tutta la Germania e specialmente in Baviera, l'inattesa risoluzione presa dalla principessa Illa Thurn Taxis, la quale doveva sposare il principe Raphael Ranier, suo cugino, ed appartenente allo stesso ramo della famiglia Thurn, e che al momento della celebrazione delle nozze religiose, proprio quando si stavano per compiere le ultime formalità, dichiarava che non poteva nè voleva sposare il principe Raphael, amando essa intensamente un altro giovane e cioè il principe Filippo, fratello minore del fidanzato.

I parenti tutti e gli invitati, più che sorpresi, storditi, cercarono di far celebrare le nozze ugualmente, però la giovane principessa si oppose risolutamente, dichiarando che essa, dopo essere stata in casa dei futuri suoceri, avendo avuto occasione di avvicinare il principe Filippo, aveva finito con l'invaghirsi del futuro cognato e che era fermamente decisa, prima di dare il passo fatale, di rinunziare al progettato matrimonio col principe Raffaele.

La cerimonia nuziale veniva interrotta e la giovane principessa coi componenti della sua famiglia, ripartiva alla volta di un suo castello che si trova nella Ceco-Slovacchia.

La principessa Illa ha venti anni ed è bella e molto colta.

La cerimonia nuziale doveva essere celebrata a Regensburg in Baviera.

SPAVENTEVOLI URAGANI NEL SUD AMERICA

BUENOS AIRES — In seguito a uno spaventevole uragano lungo le due coste del Sud America, cinque persone hanno perduto la vita e due sono rimaste ferite; i danni causati alle proprietà sono rilevantissimi.

Quattro persone furono uccise a San Paolo, Brasile, quando un grande fabbricato rovinò dalle fondamenta a causa delle continue pioggie. Carlo Belloquio, un operaio di Buenos Aires, rimase ucciso fulminato allorchè venne a contatto con un filo elettrico.

Le pioggie continuano senza tregua, causando danni gravissimi ai raccolti, alle strade rotabili, ai ponti e alle ferrovie in ogni parte della provincia. Fino a questo momento non è stato possibile computare in cifre i danni avuti.

Altri spaventevoli cicloni si sono abbattuti nel porto di Valparaiso sulla costa cilena. La nave Conception e lo "schooner" Angelo, affondarono nel porto.

Malgrado gli sforzi fatti per ricercare i membri dell'equipaggio finora non s'è stati in grado di ottenere alcuna informazione sulla loro fine. Il battello francese Lutebio è stato anche danneggiato.

Questa è la prima volta, alla distanza di 20 anni, che si verifica a Santiago e a Valparaiso una simile sciagura. E' stato annunziato che violenti pioggie sono cadute nei dipartimenti di Cochabamba e Santa Cruz, nella Bolivia.

EDITORIAL NOTES

EDISON THE WIZARD

Thomas A. Edison, the "Wizard of Menlo Park", will on February 11th celebrate his 82nd birthday, yet he appears to be in full possession of the wonderful mental powers which have been the marvel of his contemporaries. It is worthy of note that in his biography in "Who's who in America", his educational career is confined the simple statement that he "received some instruction from his mother".

No diplomas, no college degrees, no prizes for scholarship in his early years. In later life, however, many colleges and universities have honored themselves by conferring honorary degrees in philosophy, science and law, after he had made his own way to fame and stood in no need of formal scholastic recognition.

In the recent celebration in his honor, broadcast by radio to every state, his achievements were praised by President Coolidge and other prominent Americans. On that occasion Secretary Mellon said: "In the space of a single lifetime he has changed the conditions under which men live".

Mr. Edison has obtained patents for more than 1,000 inventions, the two most epoch-making being the phonograph and the incandescend electric light bulb. His genius has made possible great industries which have contributed immeasurable to the joy and comfort of man kind. His influence upon civilization can hardly be appreciated.

In paying deserved tribute to his greatness it should always be borne in mind that as a boy he "received some instruction from his mother".

* * *

A GOOD TOWN

Put a peg of prosperity into your community by staying with it.

Always greet your neighbors with a grasp of confidence.

Criticize in the spirit of Godspeed.

Say a good word if it hurts. Remember that those who insist on hanging themselves will do it if given enough rope.

Give your neighbors a right to an opinion as long as they keep it to themselves.

Discuss questions involving your better welfare instead of arguing with them.

Apply the Golden Rule regardless of consequences.

Back up your churches and relative affiliations. You will feel better and besides are setting a good example for the young people.

Give the young people plenty of pleasure.

Failures reflect on the entire town. See what you can do to keep your neighbors on top of the water. Don't let them drown.

Let's have more handshakes and arm in arm conferences with a good will parting. It adds to the day's events.

Let's break the shell and step out. The world is wondering what we are going to do next. Let's show 'em.

* * *

THE MASTER'S SECRET

Well, at least. For two hundred years violin makers and musicians throughout the world have been trying to discover the secret of Stradivarius's craft, and only now it has been found. The Cremona violinist, like the master painters of the Renaissance, died without telling the world the secret of his art. His violins have been commanding fabulous prices everywhere, and no one has been able to duplicate them.

The discovery follows the finding of certain letters which the master addressed to a priest, and which are said to explain his methods. These letters have been confiscated by the Government, and it is hoped will soon be published. Musician in all countries will wait patiently for the publication, and we sincerely hope that they will be able to reproduce the craftsmanship of the master, though we fear that the making of the violins that Stradivarius made, like the painting of Da Vinci's convasses, requires the master himself, plus the two hundred years that have passed since he died.

* * *

MORE TRUTH THEN POETRY

"Where's the president of this railroad?" asked the man who called at the general offices.

"He's down in Washington, attendin' the session o' some kind uv' an investigatin' committee," replied the office boy.

"Where's the general manager?"

"He's appearin' before th' Interstate Commerce Commission".

"Well, where's the general superintendent?"

"He's at th' meeting of th' legislature, fightin' some bum new law".

"Where is the head of the legal department?"

"He's in court, tryin' a suit".

"Then where is the passenger agent?"

"He's explainin' t' th' commercial travelers why we can't reduce th' fare".

"Where is the general freight agent?"

"He's gone out in th' country t' attend a meeting o' th' grange an' tell th' farmers why we ain't got no freight cars".

"Who's running the blame railroad, anyway?"

"Th' legislatures and investigators".

...**Pittsburgh Press.**

* * *

TAXES AND EDUCATION

One of the most important educational steps in years is being considered in the state of California, where a county unit system school law has been proposed and supported by many authorities.

The proposition which was designed by the Taxpayers' Association, is, briefly, a plan by which all school districts having less than 1500 pupils in average daily attendance, shall be consolidated into one district. At the present time a great number of school districts have an attendance of only six to 15 students daily.

Not only will this plan, if it goes into effect, save the state and the taxpayers vast sums of money; but, as well, it would seem that it would improve educational facilities. Under present conditions, it is obviously impractical to equip the small schools with such books and supplies as are enjoyed by the larger institutions. The county unit system would give every school the best of teaching equipment.

This plan is of importance not only to California but to every state. It is a rare suggestion that can both improve education and lower its cost.

"IL RISVEGLIO"

Independent Italian Weekly Newspaper

Published by
IL RISVEGLIO PUB. CO.
47 E. Second Street, Dunkirk, N. Y.
Telephone 4828

Subscription Rates:
One Year $1.50
Six Months $1.00

JOSEPH B. ZAVARELLA
Editor and Business Manager

Saturday, February 9th 1929

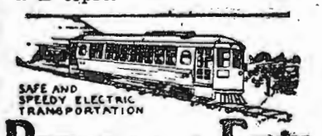
"Entered as second-class matter April 30, 1921 at the postoffice at Dunkirk, N. Y., under the act of March 3, 1879."

Professional Directory

EDWARD PETRILLO
Avvocato Italiano
Civile-Penale e Criminale
207 Commerce Bldg., Erie, Pa.

LE BUONE FOTOGRAFIE
si possono avere solo rivolgendosi al rinomato
LEJA ART STUDIO
461 Roberts Rd., Cor. Courtney
Phone 4798 DUNKIRK, N. Y.

PACCHI PER EXPRESS
Domandate l'Agente della B & E per informazioni riguardo i prezzi bassi ora in effetto per i pacchi Express. Spedizioni si a mezzo di carri passeggieri con grande vantaggio per Commercianti e Speditori — su tutti i punti tra Buffalo, N. Y. ed Erie, Pa., che la linea della B. & E copre.



BUFFALO & ERIE
RAILWAY COMPANY
Geo. MacLeod, Receiver

Abbonatevi a "Il Risveglio" $ 1.50 all'anno.

ATTRAVERSO ALLA COLONIA

LE VITTIME DEI PASSAGGI A LIVELLO

Allo scopo di evitare tutti questi passaggi sulle linee ferroviarie della nostra città, ferve un movimento che tanto è vero oggi, per tale occasione vi sarà, nella City Hall una grande riunione, dove prenderanno parte, gli Ufficiali Statali, quelli della New York Central Railroad, quelli della Contea, della nostra città ed un grandioso numero di cittadini, invitati ad essere presenti perchè posseggono proprietà nelle adiacenze della Ferrovia. Lo scopo principale di abolire questi passaggi a livello, è quello di evitare le innumerevoli vittime che spesso mietono i treni che ora si abbattono davanti un pedone, e lo riducono a brandelli; ora travolgono un'automobile, sfracellando coloro i quali vi sono dentro, ed ora un truck o un carretto, riducendo a pezzi coloro che viaggiano in essi. E neanche se ciò fosse fatto apposta, quasi alla vigilia di questa grande riunione, il passaggio a livello di Central Avenue, ha fatto altre due vittime. Fu Giovedì sera che l'avv. Mr. R. Snow, mentre passava in automobile assieme alla sua moglie, venne investito in pieno da un treno che passava a grande velocità, e ridotti, entrambi a brandelli, mentre la loro automobile non si sa se sia carro o pure un fascio di ferri vecchi ammaccati che si trovano nelle junk yards.

La popolazione, è rimasta addoloratissima per la misera fine dei Signori Snow, poichè entrambi godevano la stima dell'intiera cittadinanza.

Speriamo che questo fattaccio sia di sprone, a far sì che detto progetto — per eliminare i passaggi a livello — venga approvato ad unanimità, e presto attuato.

—o—

IL BALLO DELLA SONS OF ITALY RIUSCI' OTTIMO

Giovedì scorso la sera, come era da noi stato annunziato, ebbe luogo il grandioso ballo indetto dalla Loggia IL RISORGIMENTO No. 1254 Ordine Figli d'Italia in America, il quale riuscì ottimamente. Un grandioso numero di persone Uomini e Donne, affollavano la spaziosa Meister's Hall, riccamente decorata per l'occasione, e mentre la Twenty Century Orchestra svolgeva un ricco repertorio di musica classica, Italiana e Americana, ballatori e ballerine, danzavano senza mai stancarsi.

Il buffett, ricco di ogni cosa desiderabile, fece degli ottimi incassi, poichè, ad ogni ballata, gli sportivi cavalieri, portavano le loro eleganti Madamicelle davanti al bancone del buffet, offrendo loro qualsiasi cosa che esse desiderassero. Cosicchè, come si vede, il successo, si ebbe, sia dalla parte morale, come anche dal lato finanziario.

E quel che maggiormente conta, è che a far parte del sodalizio, vi entrarono un discreto numero di nuovi membri che si aggira su per giù ad un paio di dozzine.

Per la buona riuscita di questo grandioso ballo, va data lode al Comitato, che nulla trascurò per la buona riuscita della festa.

—o—

QUESTA MATTINA AL CITY HALL SI DISCUTERA' IL PROGETTO FERROVIARIO

Questa mattina, dalle 10.30 in poi, negli spaziosi locali della City Hall, in Central Avenue, vi sarà l'annunciata riunione tra gli Ufficiali Statali, Conteali e Cittadini, quelli della Compagnia ferroviaria ed i rappresentanti statali dei lavori pubblici, per decidere intorno alla progettata eliminazione dei passaggi a livello.

I proprietari delle case adiacenti alla ferrovia, farebbero bene ad essere presenti, a questa importantissima riunione, onde avere l'opportunità di udire con le proprie orecchie, quello che decideranno di fare.

DA ERIE, PA.

Il poliziotto Tony Pinto colpito da malessere

Pochi giorni fa, il poliziotto nostro connazionale Tony Pinto, che abita al No. 1506 Walnut St., ritiratosi a casa, dopo la sua giornata di lavoro, disse alla moglie che aveva bisogno di andare a letto, perchè non si sentiva tanto bene. Difatti, la moglie lo fece spogliare e lo fece coricare, ritornando essa ad accudire alle faccende di casa. Più tardi però, Mrs. Pinto, avvertì, dalla stanza dove dormiva il marito, un rumore insolito, e vi si recò immediatamente. Ma, quale non fu la sua sorpresa, che lo trovò che tremava tutto, battendo i denti, e buttando dalla bocca della schiuma verde, che fecero mettere a paura la buona Signora Pinto ed il resto della famiglia.

Ora pare che stia meglio, ed i dottori che lo curano, dicono che se la scossa non si rinnova, guarirà presto e potrà così, tornare al lavoro.

Il Corrispondente

MICKIE SAYS—

MRS. KUSHNER VA A PASSARE LE VACANZE IN CALIFORNIA

Mrs. A. Kushner, la zelante padrona del Kushner's Surprise Store di questa città e di altri non meno importanti negozi in Silver Creek e in altre città, Mercoledì sera scorso, partiva alla volta del West, per recarsi a visitare diverse città della California, e rimanendo forse per più di 6 settimane a Los Angeles, per godersi un ben meritato riposo.

Buon viaggio, Mrs. Kushner, buon divertimento, ed un presto e felice ritorno fra noi.

—o—

DA SILVER CREEK, N. Y.

La morte della Signora Fadale

Domenica scorsa, 3 del corrente mese di Febbraio, dopo una lunga malattia, cessava di vivere, in questo villaggio, nella casa della propria figlia, la Signora Teresa Fadale, di anni 64, nata in Italia, ma che però risiedeva in America da moltissimi anni.

A piangerne la dipartita, rimangono un discreto numero di figli maschi e femmine, fra i quali un prete, Rev. Father Herman Fadale di Union City, N. J., e due monache: Sister M. Louise e Sister M. James di Williamsille.

Mercoledì scorso la mattina, gli furono resi solenni funerali, col concorso di una moltitudine di parenti ed amici accorsi da ogni dove.

Il Corrispondente

SI AFFITTANO tre bellissimi appartamenti, uno dei quali adatto per ufficio. Rivolgersi al No. 317 Main Street, Dunkirk, N. Y.

DA WESTFIELD, N. Y.

Cans Factory distrutta da un violentissimo incendio

Lunedì scorso la sera, una vampata di fiamme, distruggeva completamente la fattoria della Westfield Fruit Products Co., prima che i pompieri vi avessero potuto dare un aiuto in qualche maniera.

Il Capo della Polizia Drake, passando per quella strada dove detta fattoria era locata, verso le 10 p. m., si accorse che un principio d'incendio si era sviluppato, e perciò corse subito a dare l'allarme ai pompieri; ma appena questi ultimi arrivarono sul luogo della scena, l'incendio aveva invaso l'intiero fabbricato, distruggendolo completamente.

Da una prima perizia, è risultato che detto incendio pare sia da attribuirsi ad incendiarismo criminale.

La polizia, intanto, indaga per scoprire il reo o i responsabili.

Il Corrispondente

LIBRI! — LIBRI! — LIBRI!

Proprio oggi abbiamo ricevuto una grossa partita di bellissimi Romanzi della celebre scrittrice "CAROLINA INVERNIUIO".

Gli amanti della buona lettura, potranno venire a fare la loro scelta.

NEL RECARVI A SPENDERE

Recandovi a fare le vostre compere presso quei commercianti che hanno il loro avviso in questo giornale, non dimenticate di menzionare il nome de "Il Risveglio". Sarete serviti bene e gioverete al vostro giornale che vi difenderà in tutte le occasioni.

Lehigh Old Company Coal

E' STATA SEMPRE LA PIU' SOLIDA PRODUTTRICE SIN DAL 1820. TUTTE GRANDEZZE ATTENTAMENTE PULITO E PRONTAMENTE PORTATO SINO A CASA VOSTRA.

O'Donnell Lumber Co.
100 Ruggles St., Dunkirk, N. Y.
Telefono: 2240

Guardate
Per le Nuove
Pittsburgh Water Heater
—NEL—
GAS OFFICE
LA VENDITA COMINCIERA' L'ENTRANTE SETTIMANA
Republic Light, Heat & Power Co.
DUNKIRK, N. Y.

Koch's Soft Drinks
Sono garantiti di essere assoluta mente puri, fatti coi Migliori Estratti e Zucchero Concentrato Granulato ed Acqua Distillata.
Nessuno li supera
Fred Koch Brewery
17 W. Courtney St., Dunkirk, N. Y.
Phone 2194

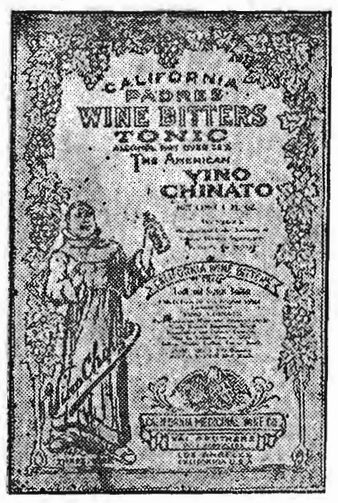
Harper's Stone Root Compound
Indicato per certi disordini dei Reni e della Vescica tale come Dolore di Schiena, Lombaggine, Mal di Reni quando siano dovuti ad indebolimento o ad irritazione di quegli organi.
Se è necessario di regolarizzare il corpo si prendano le Yellow pills.
FRESCHE — PRIME — SANGUETTE
HARPER DRUG CO.
Cor. Main & Third Sts., —:0:— Dunkirk, N. Y.

Specialita' in Calzature di Gomma

Rubbers per Ragazzine	39c
Rubbers per Signore	69c
Rubbers per Ragazzi	69c
Rubbers per Uomini	98c
Alaskas per Uomini, grandezze dispari	50c
Arctics di grande formato, per Uomini	$ 1.98
Arctics da Lavoro per Uomini	$ 2.69
Rubbers da Lavoro per Uomini	$ 1.00
Arctics Wool Jersey per Signore	$ 1.69
Gaytees, di tutti colori, per Signore	$ 1.69

Kushner's Surprise Store
317 Main Street Phone: 6040 Dunkirk, N. Y.

ITALIANI!
Voi non potrete mai gustare un ottimo pranzo, se non bevete prima un bicchierino di Vino Chinato, che è un aperativo gustoso, ricostituente ed anche salutare.
Acquistatene una bottiglia per prova.
Noi abbiamo anche: Fernet Branca, Ferro-China Bisleri, Cordiali Assortiti — Olio d'Olivo Formaggio e la migliore qualità di Malt e Hops.



Old Timers Supply House
201 Central Ave., —o:0:o— Dunkirk, N. Y.
Angolo di 2nd St., e Central Ave.

WEST'S
TWO DRUG STORES
309 Central Avenue
353 Central Ave. at 4th St.

Valentines
Selezioni Scelte
2 per 5c
E piu'

L'inverno è qui! e voi per essere sicuri dovreste procurare alla Vostra Automobile un ottimo set di
FIRESTONE TIRES E TUBI
JOSEPH SCAVONA
35 Wright St., Dunkirk, N. Y.
Telefono: 2137

Dr. GLEN R. FISH
Optometrista
Ore d'ufficio dalle 8 alle 6
Di sera per appuntamento.
332 Central Ave., Dunkirk
Telefono: 5305

Telephone: 2215
GALLINE ED UOVA
OSTRICHE E PESCI DI MARE TUTTI I GIORNI
PHILIP TEDEROUS
8 E. Front St., Dunkirk, N. Y.

JOHN W. RYAN
TAILOR
Dunkirk, N. Y.

Comperate i vostri Abiti e Soprabiti dal Vostro Fornitore che vi ha sempre fornito dei buoni Vestiarii e Indumenti per circa 65 anni
LEVY'S
Fourth St., & Park Ave.
DUNKIRK, N. Y.

NOI
abbiamo un largo e completo assortimento di articoli Scolastici ed abbiamo anche qualsiasi qualità di macchine da scrivere (Typewriters) portabili.
EDWARD J. RUSCH
331 Main Street
Dunkirk, N. Y.

Confezioneria
Frutti, Confezioneria, Sigari, Sigarette e Tabacchi, Ferro-China Bisleri e Fernet Branca importati dall'Italia. Pinozze sempre fresche rostite, Vino Chinato ed Olio d'Oliva finissimo.
Andy D. Costello
101 East Third Street Dunkirk, N. Y.

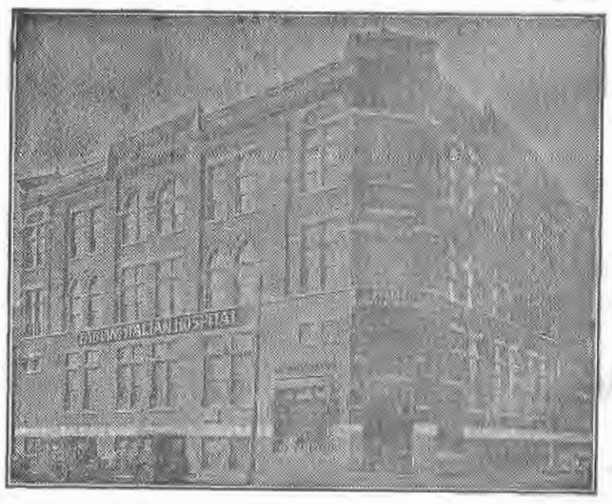
FATE LE VOSTRE COMPERE QUI' E RISPARMIERETE
All'uopo di fare posto per le nuove stoffe che dobbiamo acquistare per la prossima primavera, abbiamo messo in vendita tutto l'intiero stock delle mercanzie esistenti in questo nostro negozio.
Voi già sapete che noi siamo provvisti di tutto quanto può abbisognare alle famiglie, e quel che conta maggiormente è che noi abbiamo stoffe buone e prezzi assolutamente bassi.
SOLOMON'S DEPARTMENT STORE
70 E. Fourth Street Dunkirk, N. Y.
Vicino all Stazione del Carro Elettrico.

WHOLESALE AND RETAIL
VOLETE SORBIRE UNA BUONA TAZZA DI CAFFE' ?
Ebbene, usate il Manru Coffe che viene usato da tutti i buongustai.
Acquistatelo all'ingrosos o al dettaglio
—al—
203 Central Avenue
DUNKIRK, N. Y.

IL LATTE
è l'unico Latte salutare per i bambini. Domandatelo al perfettamente pastorizzato vostro Dottore.
N. S. Briggs & Sons
2238 Telefononi 3360

Latte e Cream di Prima Qualita' Ordinatelo alla
Reliable Dairy & Milk CO.
2652 Hazel Ave., Erie, Pa.

Ospedale Italiano Fabiani
10th and Carpenter Sts.— PHILADELPHIA, PA.



DIPARTIMENTI
Medico-Chirurgico, Occhi, Naso, Orecchi e Gola, Genite Urinarie, Utero, Venereo, Sifilitico, Dentistico Raggi X, Iniezioni 606, Elettricità
FARMACIA
OPERAZIONI
GLI AMMALATI VENGONO OPERATI SENZA ADDORMENTARSI E SENZA DOLORE
Essi possono mangiare, bere, parlare, leggere, fumare, ecc. durante l'operazione. Il Dr. Fabiani esce peer visite mediche e operazioni chirurgiche a casa degli ammalati.

CHAUTAUQUA COUNTY NY HISTORICAL SOCIETY 2013

Di Punta e di Taglio

Intelligenza e bellezza

Dove più frequentemente si osserva un'antitesi fra ingegno e bellezza è nelle scrittrici.

Madama De Stael, George Sand, Jane Austen, Carlotta Brontè e George Elliot erano tutt'altro che favorite da pregi fisici. Madama De Stael diceva che avrebbe dato volentieri tutto il suo genio in cambio di un bel viso; e George Elliot era, a quanto si dice, assai annoiata di non essere bella.

Nel suo libro sulle "Origini del Cristianesimo, condannando la attitudine ostile dei primi cristiani verso la bellezza femminile, Renau scriveva: "Una bella donna esprime un aspetto dell'intento divino, uno dei fini del creatore, proprio come l'uomo di genio e la donna virtuosa. Ella lo sa, di quì il suo orgoglio. Ella sa che senza spirito, senza ingegno, senza molta virtù, conta fra le più alte manifestazioni del creatore".

E forse è appunto per questo alto concetto della sua bellezza che la donna non si cura della propria intelligenza. Tutti lodano i suoi pregi fisici, ella sa di rappresentare un godimento estetico per chi la guarda, a che preoccuparsi del suo cervello?

In fondo, per molti, la donna bella non è stupida, è piuttosto capricciosa. E del resto, tutta presa dalla sua bellezza, desiderosa di metterla in evidenza, favorita sempre più dalle bizzarrie della moda, non si cura dell'intelligenza e la lascia intorpidire, presso a poco come fa la donna geniale che quasi sempre non si cura dell'aspetto fisico negativo. Comunque sia "a thing of beauty is joy for ever".

La bellezza è sorgente perenne di gioia.... ma se l'ingegno e più ancora la saggezza le tengono compagnia, si sta più allegri ancora, non vi sembri?

COS'E' L'AMORE!

O tu che tanto m'ami,
O mio dolce tesor,
Da me saper tu brami
Che cosa sia l'amor.

E' sogno, è poesia,
E' fremito, è passione,
E' febbre, è frenesia,
E' amara delusione.

Luce, sorriso, incanto,
Speme, gioia e dolor....
O tu che m'ami tanto,
Questo è per me l'amor!

Dal Medico

Il cliente: — Il suo conto è di 15 visite L. 300 e medicine L. 50, nevvero?

Il dottore: — Giustissimo.

Il cliente: — Bene; pago adesso le medicine, e appena potrò le restituirò le visite.

Abbonatevi e fate abbonare i vostri amici a "Il Risveglio" $ 1.50 all'anno.

DALLE CITTA' D'ITALIA

Nel regno della fiducia

GLI EMIGRATI NON MANDANO PIU' RISPARMI

ROMA — La vena aurifera che affluiva in Italia dagli emigrati, è virtualmente inaridita. Questa constatazione si rileva a prima vista dai recenti rapporti finanziari ufficiali. Gli italiani residenti all'estero non contribuiscono più al bilancio della madre-patria. Essi non mandano più i loro risparmi alle casse postali del regno come solevano fare negli anni passati, anzi hanno ritirato il danaro investito in patria per una somma totale non ancora accertata, hanno ritirato ingenti somme dalle casse postali di risparmio e si sono dimostrati tutt'altro che buoni fascisti discreditando il regime nei paesi dove risiedono.

Queste sono le amare constatazioni che fanno loro malgrado le autorità fasciste che hanno dissanguato ed abbrutito l'Italia.

Non più di tre anni fa gli emigrati mandavano annualmente in Italia circa otto milioni di lire in oro dei loro risparmi alle casse postali. Questa somma era già molto inferiore a quella delle rimesse che si facevano durante il periodo in cui l'Italia non era stata ancora "redenta" dalle camicie nere ed era governata dalla inetta democrazia liberale, ma quest'anno gli otto milioni si sono ridotti a poco meno di uno, alla fine dell'anno fiscale. D'altra parte, poi, nello stesso periodo di tempo, sono state ritirate dalle casse postali tre milioni e centonovantuno lire.

E' la prova più eloquente della sfiducia che l'infame regime gode fra gli italiani residenti all'estero. Oramai è diventata una favola che non inganna più nessuno la politica finanziaria del fascismo.

Prima della guerra mondiale le rimesse degli emigrati italiani equivalevano al bilancio dei Ministeri della Guerra e Marina e poichè erano rimesse auree erano un grande aiuto per il paese. Oggi tutto ciò è cambiato. Dall'Italia non partono più operai adusati al duro lavoro, ma spie ed agenti provocatori del regime e qualche povero diavolo che da affidamento che non diverrà anti-fascista appena avrà passato il confine.

La sezione milanese della Croce Rossa Italiana, sollecita di contribuire alla politica demografica del duce, il quale vuole delle numerose famiglie, ha aperto un "ufficio di consulti matrimoniali" per la propaganda eugenica onde i nuovi sposi sappiano come regolarsi per produrre dei bambini adatti ad aumentare il prestigio dell'Italia e a ben servire lo stato corporativo fascista.

I consigli sono segreti e gratuitamente, ma si accettano donazioni da chi può farle.

L'esempio di Milano sarà seguito indubbiamente dalle altre sezioni della Croce Rossa Italiana.

Il fatto che gli emigrati non mandano più danaro in Italia non è una novità. Ma la constatazione fatta dalle autorità fasciste è una conferma che smentisce definitivamente ogni menzogna che ancora circola sottovoce al riguardo.

Gli emigrati italiani sanno benissimo che tutta la politica del fascismo è stata un arrembaggio da pirati alle casse dello Stato, una depredazione continua di quando v'era da rubare per il tornaconto personale di tutti gli avventurieri, grossi e piccoli, in camicia nera, da Mussolini a Farinacci, da Michele Bianchi a Italo Balbo, Rossoni, Arpinati ecc., tutti in poco più di un lustro, sono divenuti milionari. Gente che viveva nell'assillo quotidiano di trovare un modo qualsiasi di satollarsi, è divenuta la nuova aristocrazia, carica d'onori e di danaro. A questa ignobile accozzaglia di ladri, traditori e venduti, gli emigrati italiani avrebbero dovuto affidare i loro risparmi?

COME SI STA BENE SOTTO IL REGIME FASCISTA

CAMPOBASSO — In una delle corti di Parigi, è stato oggi rivelato come la popolazione d'un intero villaggio italiano sia emigrata in Francia, lasciandovi solo il sindaco a godere le delizie fasciste.

La storia dell'esodo è venuta alla luce durante un processo a carico di una combriccola di falsificatori di passaporti. Costoro hanno reso possibile il singolare caso.

Il villaggio abbandonato è Filignano in provincia di Campobasso (Abruzzo). La sua popolazione si è trasferita ad Aubervilles, presso Parigi.

La facilità apparente con cui i suoi concittadini potettero lasciare il paese e varcare la frontiera franco-italiana, allarmò il sindaco di Filignano. Egli informò il governo di Roma della spopolazione del suo paese.

L'inchiesta che ne seguì — così si è appreso dal processo odierno — rivelò che due filignanesi emigrati in Francia organizzarono l'esodo. Con l'aiuto di complici italiani già residenti quì, essi fornirono ai loro congiunti ed amici i passaporti falsi e certificati di identità, egualmente falsi, permettendo loro di varcare la frontiera e di poter essere occupati quando si trovarono in Francia.

Eppoi ci vengono a dire che in Italia si sta bene! Che in Italia, sotto il regime sfascista, si sta come in Paradiso! Ed allora, se si sta così bene, come si spiega che la popolazione scappa via, disertando paesi intieri, lasciandovi solo i sindaci o podestà a goderne tante delizie? Eh! cari i nostri fascisti! Non è tutt'oro quello che luce! In Italia sono tutti fascisti per.... forza maggiore! Ma, se hanno campo di potersi allontanare, se nè scappano a flotte, disertando paesi intieri, e diventando al tempo stesso, tutti antifascisti e.... rinnegati! Nevvero signori sfascisti!?

N. d. R.

LA VENDETTA DI UN PADRONE DI CASA

MILANO — Un curioso sistema ha escogitato un padrone di casa per vendicarsi di un inquilino che non aveva voluto rasseguarsi a una intimazione di sfratto e aveva ottenuto dal pretore piena soddisfazione. Il padrone di casa è il settantenne Antonio Petroni, l'inquilino è tale Luigi Ameletti di anni 40, che esercisce tra l'altro una pesa pubblica per carri in via Farini. Giorni fa, in previsione di una visita di funzionari dell'ufficio metrico, l'Ameletti volle far esaminare la sua bilancia e ricorse all'opera di due operai i quali staccarono il lastrone dellab ilancia stessa, che rimase per una notte nel cortiletto interno dell'abitazione.

La sera innanzi, il Petroni si era recato a casa, aveva chiuso il magazzino corrispondente al meccanismo della bilancia e aveva portato via la chiave. La mattina dopo, gli operai, recatisi per completare il loro lavoro, non sapendo che la porta era stata chiusa a chiave e che la chiave era stata portata via dal Petroni, entrarono nel cortile dal buco della bilancia e sistemarono sulla loro testa il lastrone. Quando però fecero per uscire, troarono la porta della cantina chiusa dall'esterno, e per quanti sforzi facessero per aprirla, non vi riurono.

Ricercato il Petroni, questi non si fece trovare per tutta la mattinata; così dalle 8 alle 12, cioè quando sopraggiunse un funzionario e fu abbattuta la porta della cantina, i due operai rimasero nel sotterraneo; e poichè per riscaldarsi avevano acceso un piccolo falò, erano rimasti semi asfissiati dal fumo.

Abbonatevi e fate abbonare i vostri amici a "IL RISVEGLIO" $ 1.50 all'anno.

Si cercano Agenti e Corrispondenti per diffondere maggiormente "IL RISVEGLIO" di Dunkirk, tra le masse.

Gli Agenti de "Il Risveglio"

Mr. Placido Presutti

Il Signor Placido Presutti, Agente-Corrispondente per la città di Erie, Pa., e paesi vicini.

Mr. Presutti non ha bisogno di racmandazioni, perchè conosciuto da tutti, è autorizzato a trattare qualsiasi affare che riguarda l'Amministrazione de *"Il Risveglio"*.

Abbonatevi a "Il Risveglio" $ 1.50 all'anno

—NOI VENDIAMO— LE MIGLIORI FARINE

Kellys Famous
Pillsbury
Occident
Gold Medal
Heckers
Wingold

W. RUECKERT & SON
19 Ruggles St., Dunkirk, N. Y.
Phone: 2040

IL PUBBLICO in generale —e— GLI AMICI in particolare sono cordialmente invitati a fare una visita —AL— NUOVO RISTORANTE
all'angolo di Cascade St., e 16 Strade
ERIE, PENNA.
gestito abilmente dal Sig. **Enrico Bianchi**

Si gustano cibi squisiti, per un prezzo basso, e si riceve un trattamento signorile.

MURINE FOR YOUR EYES
Murine Co., Dpt. H. S., 9 E. Ohio St., Chicago

Chiari, Sereni e Sani
I libri "Cura degli Occhi" e "Bel'ezza degli Occhi"
Murine è chiarificante, gradevole, rinfrescante ed innocuo.
Gratis a Richiesta

Composer Reconstructs North America's Oldest Music

The oldest music hitherto recorded on the American continent was unearthed and reconstructed for its first hearing at the recent Sea Music Festival at Vancouver. On this occasion were heard three song-dances ascribed to the Indian Chief Mambertou by Marc Lescarbot, the young lawyer from Paris who in the year 1609 published an entertaining account of the life of the French garrison at Port Royal in Nova Scotia. Lescarbot, like all educated men of his day, was something of a musician, and wrote down in solfa notation the melody of songs he heard this Indian chief sing, but no modern historian appears to have realized the importance of this notation.

However, in making an English version from the French of Louvigny de Montigny's "L'Ordre de Bon-Temps," John Murray Gibbon of Montreal, was so impressed with the character of this music that he suggested to Dr. Healey Willan of the Toronto Conservatory of Music that he arrange it for modern production. To an Indian the melody is only half the music and the problem was to discover the original rhythm. Dr. Willan was able to find in the traditional tribal music of the Melicite Indians, who are descendants of the Souriquois of Lescarbot's time, three traditional dance rhythms which exactly fit the melodic line of the notes recorded by the French historian three hundred years ago.

In this manner three delightful song-dances were reconstructed and incorporated in the ballad opera "The Order of Good Cheer," which was produced at Vancouver's Sea Music Festival. Hitherto the oldest song identified with Canada has been the hymn "Jesus Ahatonnia," which Father Brebeuf translated into the Huron dialect in 1642 for the Indian converts at Quebec. The song-dances of Chief Mambertou are, however, native to Canada and were noted by Lescarbot in the year 1606. The probability is that they were old even at that time, as folktunes are handed down by Indian musicians from generation to generation.

"L'Ordre de Bon-Temps," dealing with the garrison life of Champlain and his men more than 300 years ago at Port Royal in Nova Scotia, was first sung in the original French last May at the French-Canadian Folksong Festival in Quebec, with the assistance of five major artists from the Metropolitan Opera of New York.

Se sarete colpiti dalla sventura, non dimenticate di rivolgervi al vero amico degli Italiani.

A. B. SUPKOSKI
Direttore di Funerali ed Imbalsamatore
201 Zebra Street
DUNKIRK, N. Y.
Telefono: 2242

Per Lavori di Stampa
rivolgetevi sempre alla Tipografia de "IL RISVEGLIO"
47 East Second Street
DUNKIRK N. Y.
TELEPHONE 4828

M. H. Mortsin - J. H. Washington - G. H. Parrish

SPECIALITA'!

Fornelli Dutch No. 8	$ 2.00
Pancake Griddle (ovali)	$ 1.50
Pancake Griddle (rotonde)	$ 1.00
Scalapasta di grande formato	90c
Ferri per Waffle	$ 1.50

SERVICE HARDWARE CO.
Successori della Luce Hardware Company
29 E. 4th St., Telefono: 2631 Dunkirk, N. Y.

—DOPO—
LA GRANDE VENDITA
Voi troverete qui molti Articoli che potete acquistare
A Prezzi Ridotti
GRANDE ASSORTIMENTO DI SCARPE
Il Nostro Grande Assortimento di Scarpe è adatto ad accontentare qualsiasi membro della vostra famiglia. Venite a fare la vostra scelta e ad esaminare i nostri prezzi bassi.
A. M. Boorady & Co.
81 East Third Street DUNKIRK, N. Y.

Willys-Knight & Whippet
Ottimi Carri a Motore
AUTORIZZATI PER LA VENDITA E SERVIZIO
Westerling Motor Sales
225 Central Ave., —o:o— Dunkirk, N. Y.

AIUTANDO A PROCURARE AVVISI E NUOVI ABBONATI A "IL RISVEGLIO" ADEMPIRETE AD UN DOVERE

Will Rogers Picks A Story For This Spot

By WILL ROGERS

BOARDING houses are about the most interesting places in the world, I guess, and there's been a lot written about the romances that start there. When a boarding house bachelor marries a girl from outside the house, he generally brings her to dinner a few times at his old boarding house, just to show her off to the other boarders and make the boys all jealous.

Well, there was an old-time bachelor boarder at a good boarding house in Indianapolis. He was one of these Indiana poets you hear so much about, and he made a lot of friends at the table by not reciting his poetry.

This guy liked honey, and since he was an old boarder they always put some on his table, near his plate. He'd been gone on his wedding tour, and when he came back with his wife to eat Sunday dinner at the boarding house, he wanted to show off to his wife as well as to the other fellows. So when the waitress comes around, he says, "What's happened to my honey?" It was easy to see there wasn't any honey on the table.

The waitress kinda blushed a little, and then she says, "Oh, you mean Clara, the blonde you was sweet on! Excuse me, I'd forgot you was used to call her honey! She's on her vacation today."

And the bride says, "I reckon I'll be going along. I don't feel like eating dinner today anyhow."

Il Miglior Libro PEI SANI ED AMMALATI
Del Parroco Heumann
GRATIS!

Il Parroco Heumann descrive in questo Libro di 256 Pagine e 150 Illustrazioni, la struttura e le funzioni dei vari Organi del vostro Organismo.

Esso spiega, in una forma facile e piana, quali sono i mezzi per conservarsi Sani, e per liberarsi dai Disturbi anche i più ostinati coi mezzi i più semplici.

Tratta in special modo dei seguenti Disturbi:

Malattie Nervose Nervosismo.
Malattie dello Stomaco e dell'Intestino.
Stitichezza Depurazione dell'Organismo.
Malattie della Vescica e dei Reni.
Malattie della Bile e del Fegato.
Idropisia.
Gambe Piagate Vene Varicose.
Gotta e Reumatismi.
Emorroidi
Eczema, Scabbia. Eruzioni Cutanee.
Asma Respirazione difficile
Infreddature Raffreddori, Grippe, Catarro Bronchiale.
Calcinazione delle Arterie Disturbi della Vecchiaia.
Anemia e Clorosi.
Ernia.

Conosci Te Stesso!

Anche voi abbisognate di uno di questi Libri! Noi ve lo regaliamo! Impostate oggi stesso il Cupone qui sotto, e voi riceverete a volta di corriere "Il Libro per i Sani e per gli Ammalati" del Parroco Heumann, interamente Gratis, Porto Pagato.

L. HEUMANN & CO., Inc.
34 East 12th Street,
NEW YORK, N. Y.

256 Pagine — 150 Illustrazioni
Gratis!!!

CUPONE No..... 265 IM
L. HEUMANN & CO., Inc.
34 East 12th St., New York City
Mandatemi completamente Gratis e senza nessun obbligo da parte mia il Libro per i Sani e per gli Ammalati del Parroco Heumann.
Nome .....
Indirizzo .....
Città ..... Stato .....

WEINGART HARDWARE CO.

311 Central Ave. — Phone: 2022 — Dunkirk, N. Y.

CHE COSA VOI POTETE COMPERARE PER $1.00

Garbage Cans
Flashlights
Sveglie
Mappe per pavimento

Casseruole di Vetro
Lanterne
Boxes per pane
Sega a mano

VENITE A VEDERE LE NOSTRE VETRINE

Telefono: 2756

John A. Mackowiak

Tutto ciò che può abbisognare per guarnire una casa

Furniture di prima classe a prezzi bassi

Direttore di Pompe Funebri

JOHN A. MACKOWIAK
60 Lake Rd., Dunkirk, N. Y.

Grande Vendita Mondiale di Scarpe di Gran Valore
Risparmiate da $1 a $3 per ogni paio di scarpe di ottima ed elegante qualità.

$2.95

SAM GITIN
Scarpe e Calze per Signore
Tutto il Necessario per Uomini
59 E. 3rd St., Dunkirk, N. Y.

Ask for KRAFT CHEESE At your dealer's.

GRANDE RIDUZIONE
— su' —
CAPPOTTI D'INVERNO
che si vendono a
META' PREZZO

Haber's
77 East Third Street
Dunkirk, N. Y.

TELEPHONE 806-F-4

Provate Quest'uomo

Si vendono farme o si cambiano con proprieta di citta

Se volete vendere o comprare case, lotti o negozi consigliatetevi con

FRANK M. HAMANN
So. Roberts Rd., Dunkirk N. Y.

Si Riparano Scarpe

Cucite o con chiodi

Laroro garentito e prezzi ragionevoli. Nostre specialità nel l'attaccare tacchi di gomma.

Dateci un ordine per prova

Like-Knu Shoe Repair Shop
337 Central Ave. Dunkirk, N. Y.

LATTE

puro e fresco tutti i giorni portato a casa vostra prima della 7 ordinatelo.

F. J. BRILL, Dunkirk, N. Y.

Zonite

For pyorrhea

Per prevenire le infezioni di gomma, usate Zonite, il nuovo rimedio antisettico. Vi protegge altri mali serio-freddori, tosse e si del naso e della gola.

JOHN A. STAPF & SON
I Migliori Gioiellieri
Casa Fondata sin dal 1878
307 Central Avenue
DUNKIRK, N. Y.

Voi potete avere ora un Atwater Kent Radio elettrico completo eccetto i fili per fuori per soli

$119.50

STECKER'S
436 Main St., Dunkirk, N. Y.
Vende ciò che vale alla vita.

SANDERSON'S GARAGE
43-45 Water Street
Fredonia, N. Y.
Distributori di
NASH — HUPMOBILE
Telefono: 392

Abbonatevi a "Il Risveglio"
$1.50 all'anno

Dean Electrical Company

230 Central Avenue
DUNKIRK, N. Y.
Telefono: 2440

L'Infermiera Scolastica dice che tutte le Ragazze dovrebbero sapere questo

Nel parlare in una scuola superiore sull'igiene personale, un'esperta infermiera ha detto:

"Una delle regole fondamentali della salute per le ragazze è di mantenere naturale il funzionamento del sistema. Dovrebbe incoraggiarsi l'esercizio normale e la dieta. Ma quando necessita non è male prendere Nujol perchè non disturba le funzioni normali di qualsiasi organo del corpo. Particolarmente con ragazze, vi sono momenti in cui Nujol deve essere preso. Prendetene un cucchiaino ogni sera cominciando pochi giorni prima. Non sarà causa di disturbi".

Feen-a-mint

LASSATIVO
CHE POTETE
MASTICARE
COME GOMMA
SOLO SAPORE DI
MENTA
NELLE FARMACIE
—15c, 25c

Appendice de "Il Risveglio" 11 — CAROLINA INVERNIZIO

BACIO INFAME

Romanzo Storico Sociale

Ma la disgraziata Grazietta aveva dell'orgoglio, non si sarebbe umiliata dinanzi ad alcuno, ne aveva già subìte anche troppe delle umiliazioni: bastavano!

Il cuore delle donne è pur strano, e se Grazietta avesse letto attentamente nel suo, avrebbe trovato che esso si occupava più che non avesse voluto del conte Ermanno.

La prima impressione provata per il nobile giovine non si era più cancellata.

E per quanto Grazietta cercasse scacciare l'immagine di lui, non poteva.

Ma ricordava altresì l'insulto patito da Tonio.... ed il ricordo di questo insulto era ciò che contribuiva ad allontanarla dal conte.

— Se io fossi ancora pura ed innocente — pensava la misera con angoscia — come avrei voluto dedicare a quell'uomo tutti i miei pensieri, la mia anima! Come l'avre amato.... adorato! Che mi sarebbe importato se il destino mi perseguitava, quando uno sguardo di lui mi avesse incoraggiata, un suo sorriso.... approvata! Avrei chiuso nel fondo del mio cuore la mia felicità, avrei passati i miei giorni a benedirlo.

"Ma così.... posso pensare a lui? Posso aprire il mio cuore ad un sentimento casto, ineffabile, dolcissimo?

"No.... no.... ormai mi è interdetto l'amore dell'anima, l'amore degli angeli....

"Essere sua.... come donna.... no, mai.... mai, morrei d'onta, di vergogna! Non voglio amar più nessuno, voglio spezzare tutte le catene, godere la vita, veder piangere, soffrire, disperarsi per me.... finchè sarò stanca, vendicata.... ed allora, madre mia, ti raggiungerò....

Presa questa risoluzione, Grazietta vendette tutti i suoi mobili, pochi gioielli che aveva, e potè riunire circa un trecento lire, che dovevano servire, a suo parere, al primo impianto.

Lasciò quindi il modesto quartiere, dov'era morta sua madre, dove credeva aver subìto il più infame degli oltraggi, senza salutare nessuno, neppure la sua povera amica Isolina, che l'amava tanto, che tanto l'aveva compianta. Grazietta prese in affitto un grazioso appartamento ammobiliato in via Palestro e pagò il primo mese anticipato, cento lire: con le altre cento comprò un elegante paltoncino nero ed un capriccioso cappellino, e sebbene non fosse avvezza a portarli, in pochi giorni avrebbe fatto invidia ad una duchessa.

Grazietta era proprio nata con l'istinto del buon gusto, dell'eleganza.... e certo nessuno vedendo le sue mani piccolissime, delicate, il piede infantile, avrebbe detto che la giovane era di una nascita volgare, plebea.

Tre sere dopo aver preso possesso della sua novella abitazione, Grazietta come se non ricordasse più i suoi dolori, la sua povera mamma morta, si recò al teatro Niccolini, dov'eravi la prima rappresentazione di un'operetta francese.

Grazietta aveva preso un palco di primo ordine sopra le poltrone.

In una di queste stava sbadigliando un bel giovane pallido, nervoso, dai capelli bruni, dagli occhi nerissimi, dai denti abbaglianti per bianchezza.

Volgendo distratto i suoi sguardi all'intorno, i suoi occhi incontrarono quelli di Grazietta e provò tosto una di quelle sensazioni rapide, fulminee, più facili a comprendersi che a descriversi.

Non capiva chi fosse la giovane, ma vedendola sola, si sentì incoraggiato a farle la corte.

Grazietta l'aveva notato. Ma durante la rappresentazione, non gettò che pochi sguardi distratti su di lui, che non le toglieva mai gli occhi di dosso.

Uscendo dal teatro, Grazietta si accorse che egli la seguiva. Chiamò quindi una carrozza e vi salì, dando a voce abbastanza alta il suo indirizzo.

Scendendo alla porta della sua casa, vide un'altra carrozza che si fermava a poca distanza; comprese che il bel giovane le aveva tenuto dietro.

Grazietta pagò subito il cocchiere e disparve nel buio vestibolo della palazzina, dopo aver chiusa fortemente la porta.

La mattina seguente, Grazietta rivide lo sconosciuto, che camminava su e giù dal marciapiede, cogli occhi fissi sulle sue finestre.

La giovine provò un moto d'orgoglio che le fece salire una vampa di rossore alle guancie; ma non aprì le persiane, non si mostrò.

Lo stesso giorno, un domestico portava al suo indirizzo, una letterina profumata, così concepita:

"Signorina,

"Mi bastò vedervi un'ora, per amarvi perdutamente. Ho prese delle informazioni su di voi e mi hanno detto che siete libera, sola, padrona delle vostre azioni.

"Io pure sono libero di me stesso, ricchissimo, annoiato. Volete amarmi? Acconsentite a dividere le mie ricchezze? Rispondetemi un semplice sì e metto subito a vostra disposizione una graziosa villetta che possiedo sulla piazza d'Azeglio, un elegante *coupè*, domestici e cameriere. Se rifiutate, vi sarà al mondo un infelice di più.

"Conte Gastone"

Al primo leggere quella lettera, Grazietta provò un movimento d'ira. Le parve che il bel giovane fosse molto imprudente, molto sfacciato e stette lì lì per rispondere:

— Non sono da vendere.

Ma poi dette in uno scoppio di risa nervose, ironiche, ed esclamò:

— Sarei una stupida se rifiutassi. Non l'ho cercata io questa vita brillante che mi offre? O costui o un altro, è lo stesso.

Ee senza esitare, rispose:

"Conte Gastone,

"Voi mi amate: io non posso dire altrettanto. Ma ho bisogno di oro, di lusso, di sfarzose acconciature, onde accetto le vostre offerte. Se vi contentate di una bella donna, che ha il cuore di ghiaccio, ma che può soddisfare il vostro amor proprio, mettendola in mostra in una ricca cornice, mandatemi pure il *coupè* promesso: mi troverà sempre pronta.

"Grazietta"

Gastone che amava lo strano, il capriccioso, rimase entusiasmato a quella risposta.

— Che m'importa — pensò — se anche questo capriccio mi costerà la fortuna. Avrò sempre posseduta una giovine, che nessuno dei miei amici potrà vantare l'eguale.

Ma dopo pochi giorni che Grazietta abitava con lui, il giovine si accorse di amarla, più che non volesse dimostrarlo. Egli avrebbe volentieri rotto ogni rapporto colla ricca e brillante società in mezzo alla quale era sempre vissuto per ricoverarsi in quell'amore, che formava in quel momento la sua più grande felicità.

Ma Grazietta desiderò invece il chiasso, le feste: subìva l'amore di Gastone senza dividerlo, ma gli era grata di quel lusso, di quelle ricchezze, che egli spandeva a piene mani per lei.

Pure talvolta il giovane si accorgeva come il sorriso di quella bella creatura fosse forzato, come Grazietta fosse oppressa da cupe tristezze.

E quando gliene domandava il motivo, Grazietta rispondeva con una alzata di spalle od una nervosa risata.

Gastone pensò che ella amasse un altro e ne soffrì molto, quantunque non dasse a conoscerlo.

Grazietta nulla gli aveva detto del suo passato, nulla! Quando egli l'interrogò la prima volta, Grazietta guardandolo fisso, gli rispose con calma:

— Che v'importa sapere li mia vita trascorsa? Non dovete già sposarmi. Sono una figlia del popolo, stanca di lottare colla miseria, col lavoro, piena di capricci, ecco tutto. Ne volete di più?

— Siate quello che volete — aveva detto allora Gastone — purchè mi amiate un poco.

— Vi amo molto, ma non come lo intendete voi. Vi trovo nobile e buono, sempre pronto a soddisfare ogni mio capriccio, e ve ne sono riconoscente.... e state certo, che almeno finchè sarò con voi, non penserò a tradirvi.

Gastone impallidì.

— Avreste idea di lasciarmi, Grazietta?

— Chi può far calcolo per l'avvenire?...

— Ma io sento che non potrei più vivere senza di voi.

— Baie, se vi sfuggissi, dopo due giorni, il mio posto sarebbe rioccupato. Non ne parliamo più.

Gastone aveva chinato il capo senza rispondere, e Grazietta sarebbe forse stata sorpresa di vedere una lacrima negli occhi di lui.

(Continua)

ATTENZIONE!
Dovendo comperare il vostro anello matrimoniale od altri articoli di gioielleria, recatevi da
FRANK F. STAPF
Gioielliere e Optometrista
57 East Third Street

VOI NON POTETE
comperare un CARBONE migliore di quello che abbiamo noi. Un ordine di prova vi convincerà.

DESMOND COAL CO.
36 E. Front St. Dunkirk
Telefono: 2195

LA NOSTRA GRANDE
Vendita
— DI —
Sbarazzamento
— DI —
GENNAIO
E' Ora In Progresso
Vestiti, Cappotti, Scarpe e tutto l'occorrente per Uomini e Giovinetti

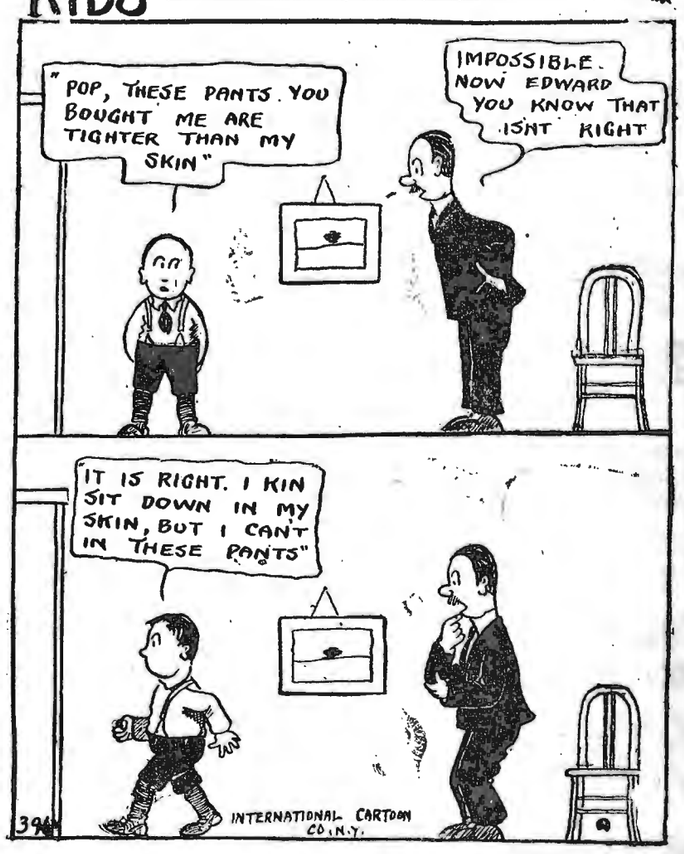
The New York Store
DUNKIRKS' GREATEST CLOTHIERS
322-326 Main St., —o:o— Dunkirk, N. Y.
Il Sig. Joseph Gullo è il nostro Impiegato Italiano

NOI
teniamo a cura di seppellire decentemente i vostri cari estinti, per un prezzo giusto e soddisfacente.
R. J. Dengler
Direttore di Funerali e Imbalsamatore
Dunkirk e Silver Creek N. Y.

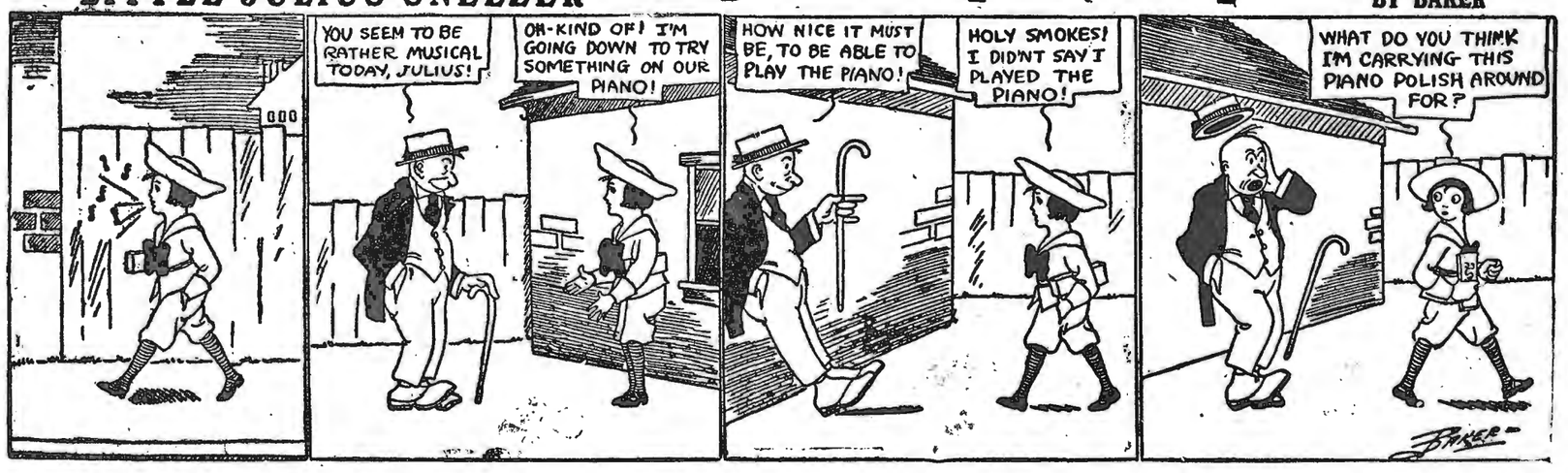
Latte e Crema
Puro e di Prima Qualità
Analizzati per la Tubercoline
Portati in casa vostra tutte le mattine prestissimo.
BENTLY & RENKENS
145 Ruggles St. Dunkirk, N. Y.

Abbonatevi a "IL RISVEGLIO"

"KIDS"



LITTLE JULIUS SNEEZER — BY BAKER



LIFE'S LITTLE JOKES—NUMBER 609,881 — By RUBE GOLDBERG